Opal™ Seal
Fluoride Releasing and Recharging Primer

EN

Product Description
Opal™ Seal primer is 38% filled with proprietary GI particles and nano fillers that release fluoride during orthodontic treatment. When Opal Seal primer has been applied to the tooth surface the use of a UV black light will make the primer illuminate showing that the resin containing fluoride is present.
For all products described, carefully read and understand all instructions and SDS information prior to use.

- 1.2 ml delivery syringe
- Delivery Tips:
  - Metal Opal™ Seal tip
  - Opal™ Seal tip

Indications for Use/Intended Purpose
Opal Seal primer is a light cure primer that is used when bonding orthodontic appliances to etched enamel.

Contraindications
- Do not use on patients with known sensitivity to methacrylates or other resins. If dermatitis, rash, or other allergic reaction is observed, rinse exposed area thoroughly and have patient consult their physician.
- For patients or users with allergy concerns, refer to product allergen document available at www.ultradent.com. If allergic reaction is observed, rinse exposed area thoroughly with water and have the patient consult their physician.

Warnings and Precautions
- Resins can be sensitizing. Avoid repeated contact of uncured dental resin with skin and/or soft tissue. If allergic reaction, dermatitis, or rash develops have patient consult their physician.
- Cure bonding resins completely–uncured resin materials will be deficient in physical properties, stress, and wear resistance.
- Redirect overhead light to prevent premature polymerization.
- Light activated resins are sensitive to ambient light; when not in use, ensure cap is secured onto syringe or capsule.
- Patient and dental professionals must wear protective eyewear with side shields.
- If the product is ingested, drink large amounts of water and contact a physician. If the product is aspirated, seek immediate medical attention.
- Use only recommended tips.
- Tips are single use only.

Stepwise Instructions
Preparation – 1.2 ml Syringe
1) Remove Luer Lock cap.
2) Securely attach recommended tip.
3) Verify flow, color, and consistency prior to expressing intraorally. If resistance is met, replace tip and re-check.

Preparation – Tooth
1) Clean enamel surfaces to be primed with pumice or a similar water-based, mild abrasive.
2) Etch, rinse, and dry all tooth surfaces prior to Opal Seal primer placement.

Use – Direct Bonding
1) Apply a thin layer of Opal Seal primer to the etched enamel.
2) Gently air dry for 2 seconds per tooth to thin. Opal Seal primer should appear shiny, not pooled on the tooth surface. An initial cure of 5 seconds per tooth (on standard mode for curing lights with an intensity of ≥ 800 mW/cm^2 in the wavelength region of 385–515 nm) will help avoid bracket "skating" upon placement.
3) Apply bonding adhesive to brackets according to manufacturer's instructions and place brackets on prepared teeth.
4) Light cure for 10 seconds on standard mode for curing lights with an intensity of ≥ 800 mW/cm^2 in the wavelength region of 385–515 nm to cure the bonding adhesive, and completely cure the Opal Seal primer. Follow manufacturer's guidelines to ensure bonding adhesive is completely cured.
5) Opal Seal primer is designed to be re-applied periodically during orthodontic treatment. Shining a UV black light on the tooth will indicate the presence of the primer.

Use – Reapplication
1) With orthodontic wire removed, ensure enamel surface is free of plaque and debris.
2) Prepare exposed enamel around bonded brackets as instructed above.
3) Light cure for 10 seconds per tooth on standard mode for curing lights with an intensity of ≥ 800 mW/cm^2 in the wavelength region of 385–515 nm.

Processing
To avoid cross-contamination, wipe syringe with an intermediate level disinfectant between uses and use a disposable barrier sleeve. If a barrier sleeve is not used, syringe should be treated as single-use.

Storage and Disposal
Dispose of waste according to local rules, guidelines, and regulations.

Miscellaneous Information
Report any serious incident to the manufacturer and the competent authority. www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Opal™-Seal
Fluoridfreisetzender und aufnehmender Primer

DE

Produktbeschreibung
Opal™ Seal Primer ist zu 38 % mit proprietären GI-Partikeln und Nanofüllstoffen gefüllt, die während der kieferorthopädischen Behandlung Fluorid freisetzen. Wenn der Opal Seal Primer auf die Zahnoberfläche aufgetragen wurde, bringt die Verwendung von UV-Schwarzlicht den Primer zum Leuchten und zeigt damit, dass das fluoridhaltige Harz vorhanden ist.
Lesen Sie für alle beschriebenen Produkte vor der Verwendung alle Anweisungen und SDS-Informationen sorgfältig durch und verstehen Sie sie.

Lieferform(en)
- 1,2 ml Applikationsspritze
- Applikationsspitzen:
  - Metall Opal™ Seal spids
  - Opal™ Seal spids

Hinweise zur Verwendung/Zweckbestimmung
Opal Seal Primer ist ein lichthärtender Primer, der verwendet wird, wenn kieferorthopädische Apparaturen mit geätzten Zahnschmelz verbunden werden.

Kontraindikationen
- Nicht bei Patienten mit bekannter Empfindlichkeit gegenüber Methacrylaten oder anderen Harzen anwenden. Wenn Dermatitis, Hautausschlag oder andere allergische Reaktionen beobachtet werden, spülen Sie den exponierten Bereich gründlich aus und bitten Sie den Patienten, seinen Arzt zu konsultieren.
- Für Patienten oder Benutzer mit Allergieproblemen siehe Produktallergendokument unter www.ultradent.com. Wenn eine allergische Reaktion beobachtet wird, spülen Sie den exponierten Bereich gründlich mit Wasser und lassen Sie den Patienten seinen Arzt konsultieren.

Warnungen und Vorsichtsmaßnahmen
- Harze können sensibilisierend sein. Wiederholten Kontakt von ungehärtetem Dentalkunststoff mit Haut und/oder Weichgewebe vermeiden. Wenn eine allergische Reaktion, Dermatitis oder Hautausschlag auftritt, wenden Sie sich an Ihren Arzt.
- Härten Sie Bondingharze vollständig aus – ungehärtete Harzmaterialien weisen Mängel in den physikalischen Eigenschaften, der Belastung und der Verschleißfestigkeit auf.
- Richten Sie das Deckenlicht um, um eine vorzeitige Polymerisation zu verhindern.
- Lichtaktivierte Harze sind empfindlich gegenüber Umgebungslicht; Stellen Sie bei Nichtgebrauch sicher, dass die Kappe auf der Spritze oder Kapsel befestigt ist.
- Patienten und Zahnärzte müssen Schutzbrillen mit Seitenschutz tragen.
- Wenn das Produkt verschluckt wird, viel Wasser trinken und einen Arzt aufsuchen. Wenn das Produkt aspiriert wird, suchen Sie sofort einen Arzt auf.
- Verwenden Sie nur empfohlene Applikationsspitzen.
- Applikationsspitzen sind nur zum einmaligen Gebrauch.

Schrittweise Anleitung
Vorbereitung – 1,2 ml Spritze
1) Entfernen Sie die Luer-Lock-Kappe.
2) Empfohlene Applikationsspitzen sicher anbringen.
3) Überprüfen Sie Fluss, Farbe und Konsistenz vor dem intraoralen Ausdrücken. Wenn Widerstand auftritt, Applikationsspitzen ersetzen und erneut prüfen.

Vorbereitung – Zahn
1) Reinigen Sie die zu ätzenden Schmelzoberflächen mit Bimsstein oder einem ähnlichen milden Scheuermittel auf Wasserbasis.
2) Ätzen, spülen und trocknen Sie alle Zahnoberflächen, bevor Sie den Opal Seal Primer aufbringen.

Verwendung – Direktverklebung
1) Tragen Sie eine dünne Schicht Opal Seal Primer auf den geätzten Schmelz auf.
2) Pro Zahn 2 Sekunden lang vorsichtig mit Luft trocknen lassen, um die Schichtstärke zu reduzieren. Opal Seal Primer sollte glänzend erscheinen und keine hohen Schichtstärken auf der Zahnoberfläche ansammeln. Eine Anfangshärtung von 5 Sekunden pro Zahn (im Standardmodus für Polymerisationslampen mit einer Intensität von ≥ 800 mW/cm^2 im Wellenlängenbereich von 385–515 nm) hilft, ein Verrutschen der Brackets bei der Platzierung zu vermeiden.
3) Bonding Adhäsiv nach Herstellerangaben auf die Brackets auftragen und Brackets auf die präparierten Zähne setzen.
4) 10 Sekunden im Standardmodus für Polymerisationslampen mit einer Intensität von ≥ 800 mW/cm^2 im Wellenlängenbereich von 385–515 nm, um den Haftkleber auszuhärten und den Opal Seal Primer vollständig auszuhärten. Befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers, um sicherzustellen, dass der Klebekleber vollständig ausgehärtet ist.
5) Opal Seal Primer wurde entwickelt, um während der kieferorthopädischen Behandlung regelmäßig erneut aufgetragen zu werden. Das Leuchten der Zahnoberfläche bei UV Schwarzlicht zeigt das Vorhandensein des Primers an.

Verwendung – Wiederverwendung
1) Stellen Sie bei entferntem kieferorthopädischen Draht sicher, dass die Schmelzoberfläche frei von Plaque und Ablagerungen ist.
2) Bereiten Sie den freigelegten Schmelz um die geklebten Brackets wie oben beschrieben vor.
3) 10 Sekunden pro Zahn im Standardmodus für Polymerisationslampen mit einer Intensität von ≥ 800 mW/cm^2 im Wellenlängenbereich von 385–515 nm.

wird bearbeitet
Um eine Kreuzkontamination zu vermeiden, wischen Sie die Spritze zwischen den Anwendungen mit einem mittelstarken Desinfektionsmittel ab und verwenden Sie eine Einweg-Schutzhülle. Wenn keine Schutzhülle verwendet wird, sollte die Spritze als Einwegspritze behandelt werden.

Lagerung und Entsorgung
Abfall gemäß den örtlichen Regeln, Richtlinien und Vorschriften entsorgen.

Verschiedene Informationen
Melden Sie jeden schwerwiegenden Vorfall dem Hersteller und der zuständigen Behörde. www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Opal™ Seal
Adhésif à libération et recharge de fluor

FR

Description du produit
L'adhésif Opal™ Seal est chargé à 38 % de particules GI exclusives et de nano-charges qui libèrent du fluorure pendant le traitement orthodontique. Lorsque l'adhésif Opal Seal a été appliqué sur la surface de la dent, l'utilisation d'une lumière noire UV éclairera l'adhésif, montrant que la résine contenant du fluorure est présente.
Pour tous les produits décrits, lisez attentivement et assurez-vous de bien comprendre toutes les instructions et informations de la FDS avant utilisation.

Mode(s) d'application
- Seringue d'application de 1,2 ml
- Embouts d'application
  - Embout métallique Opal™ Seal
  - Embout Opal™ Seal

Indications d'utilisation/Utilisation prévue
L'adhésif Opal Seal est un adhésif photopolymérisable qui est utilisé lors du collage d'appareils orthodontiques sur l'émail mordancé.

Contre-indications
- Ne pas utiliser sur des patients présentant une sensibilité connue aux méthacrylates ou à d'autres résines. Si une dermatite, une éruption cutanée ou une autre réaction allergique est observée, rincer abondamment la zone exposée et demander au patient de consulter son médecin.
- Pour les patients ou les utilisateurs ayant des problèmes d'allergie, reportez-vous au document sur les allergènes du produit disponible sur www.ultradent.com. Si une réaction allergique est observée, rincer abondamment la zone exposée avec de l'eau et demander au patient de consulter son médecin.

Avertissements et précautions
- Les résines peuvent être sensibilisantes. Éviter le contact répété de la résine dentaire non polymérisée avec la peau et/ou les tissus mous. En cas de réaction allergique, de dermatite ou d'éruption cutanée, demander au patient de consulter son médecin.
- Polymériser complètement les adhésifs ; les résines non polymérisées seront déficientes en termes de propriétés physiques, de résistance aux contraintes et à l'usure.
- Rediriger le scialytique pour éviter une polymérisation prématurée.
- Les résines activées par la lumière sont sensibles à la lumière ambiante ; hors utilisation, assurez-vous que le capuchon est fixé sur la seringue ou la capsule.
- Les patients et les professionnels dentaires doivent porter des lunettes de protection avec écrans latéraux.
- En cas d'ingestion du produit, boire de grandes quantités d'eau et contacter un médecin. Si le produit est aspiré, consulter immédiatement un médecin.
- Utiliser uniquement les embouts recommandés.
- Les embouts sont à usage unique.

Mode d'emploi étape par étape
Préparation – Seringue de 1,2 ml
1) Retirer le capuchon Luer Lock.
2) Fixer soigneusement l'embout recommandé.
3) Vérifier le débit, la couleur et la consistance avant d'exprimer en bouche. En cas de résistance, remplacer l'embout et vérifier à nouveau.

Préparation – Dent
1) Nettoyer les surfaces d'émail à traiter avec de la pierre ponce ou un abrasif doux similaire à base d'eau.
2) Mordancer, rincer et sécher toutes les surfaces dentaires avant la mise en place de l'adhésif Opal Seal.

Utilisation – Collage directe
1) Appliquer une fine couche d'adhésif Opal Seal sur l'émail mordancé.
2) Sécher soigneusement à l'air pendant 2 secondes par dent pour étaler. L'adhésif Opal Seal doit apparaître brillant et glanzend uniteis, niet opgehoopt op het gebitsoppervlak. Een initiële uitharding van 5 seconden per element (op standaardmodus voor polymerisatielampen met een intensiteit van ≥ 800 mW/cm^2 in het golflengtegebied van 385-515 nm) zal helpen voorkomen dat de bracket bij plaatsing wegglijdt.
3) Breng bonding agent aan op de brackets volgens de instructies van de fabrikant en plaats de brackets op de geprepareerde elementen.
4) Polymerisatie gedurende 10 seconden op standaardmodus bij polymerisatielampen met een intensiteit van ≥ 800 mW/cm^2 in het golflengtegebied van 385-515 nm om de bonding agent uit te harden en de Opal Seal-primer volledig uit te harden. Volg de richtlijnen van de fabrikant om ervoor te zorgen dat de bonding agent volledig is uitgehard.
5) Opal Seal-primer is ontworpen om herhaaldelijk opnieuw te worden aangebracht tijdens orthodontische behandelingen. Met een UV-blacklight kunt u controleren of de primer nog het gebitsoppervlak aanwezig is.

Gebruik – opnieuw aanbrengen
1) Als de orthodontische draad is verwijderd, moet u ervoor zorgen dat het glazuuroppervlak vrij is van plaque en debris.
2) Prepareer blootgelegd glazuur rond gehechte brackets zoals hierboven beschreven.
3) Hard gedurende 10 seconden per gebitselement uit in de standaardmodus voor polymerisatielampen met een intensiteit van ≥ 800 mW/cm^2 in het golflengtegebied van 385-515 nm.

Verwerken
Om kruisbesmetting te voorkomen, veegt u de spuit voor en na elk gebruik af met een desinfecterend middel van gemiddeld niveau ("intermediate level") en doet u er een wegwerp-beschermhuls omheen. Als u geen beschermhuls gebruikt, mag u de spuit maar één keer gebruiken.

Opslag en verwijdering
Voer afval uit volgens de lokale regels, richtlijnen en voorschriften.

Overige informatie
Meld elk ernstig incident aan de fabrikant en de bevoegde autoriteit. www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Opal™ Seal
Primer met fluorideafgifte en -opname

NL

Productbeschrijving
Opal™ Seal-primer is voor 38% gevuld met in eigen beheer ontwikkelde GI-deeltjes en nanovullers die fluoride afgeven tijdens orthodontische behandelingen. Wanneer Opal Seal-primer op het gebitsoppervlak is aangebracht, zal een UV-blacklight de primer laten oplichten, wat aangeeft dat de kunsthars met fluoride aanwezig is.
Lees alle instructies en veiligheidsinformatiebladen van de genoemde producten zorvuldig door vóór gebruik en zorg dat u ze begrijpt.

Applicatieprodukten
- 1,2 ml applicatiespuit
- Applicatietips:
  - Metal Opal™ Seal-tip
  - Opal™ Seal-tip

Indicaties voor gebruik/beoogd doel
Opal Seal-primer is een lichtuitharding primer die gebruikt wordt bij het bevestigen van orthodontische hulpmiddelen aan geëtst glazuur.

Contra-indicaties
- Gebruik dit product niet bij patiënten met een bekende overgevoeligheid voor methacrylaten of andere harsen. Als dermatitis, huiduitslag of een andere allergische reactie wordt waargenomen, spoel het blootgestelde gebied dan grondig af en laat de patiënt een arts raadplegen.
- Voor patiënten of gebruikers met allergieën, raadpleeg het document over allergenen op www.ultradent.com. Als een allergische reactie wordt waargenomen, spoel het blootgestelde gebied dan grondig met water en laat de patiënt een arts raadplegen.

Waarschuwingen en voorzorgsmaatregelen
- Harsen kunnen overgevoeligheid veroorzaken. Vermijd herhaaldelijk contact van niet-uitgeharde dentale hars met de huid en/of welke delen. Laat patiënten een arts raadplegen ingeval van een allergische reactie, dermatitis of uitslag.
- Hard bondingharsen volledig uit. Niet-uitgeharde harsen hebben minder goede fysieke eigenschappen, spanning en slijtvastheid.
- Richt de werkverlichting een andere kant op om voortijdige polymerisatie te voorkomen.
- Door licht geactiveerde harsen zijn gevoelig voor omgevingslicht; zorg ervoor dat de dop op de spuit of capsule is bevestigd als u het product niet gebruikt.
- Patiënten en dental professionals moeten een veiligheidsbril met zijbescherming dragen.
- Bij inslikken van het product: drink veel water en neem contact op met een arts. Bij inademen van het product: zoek onmiddellijk medische hulp.
- Gebruik alleen aanbevolen tips.
- Tips zijn alleen voor eenmalig gebruik.

Stapsgewijze instructies:
Voorbereiding – 1,2 ml spuit
1) Verwijder de Luer Lock-dop.
2) Maak de aanbevolen tip goed vast.
3) Controleer de vloei, kleur en consistentie voordat u het product intraoraal uit de spuit drukt. Bij weerstand tip de tip vervangen en opnieuw controleren.

Voorbereiding – gebitselement
1) Reinig de te primen glazuuroppervlakken met puimsteen of een vergelijkbare, milde abrasief op waterbasis.
2) Ets, spoel en droog alle gebitsoppervlakken voordat de Opal Seal-primer wordt aangebracht.

Gebruik – directe binding
1) Breng een dunne laag Opal Seal-primer aan op het geëtste glazuur.
2) Droog voorzichtig met lucht gedurende 2 seconden per element om te verdunnen. Opal Seal-primer moet glanzend uitziet, niet opgehoopt op het gebitsoppervlak.
3) Breng bonding agent aan op de brackets volgens de instructies van de fabrikant en plaats de brackets op de geëtste elementen.
4) Polymerisatie gedurende 10 seconden op standaardmodus bij polymerisatielampen met een intensiteit van ≥ 800 mW/cm^2 in het golflengtegebied van 385-515 nm om de bonding agent uit te harden en de Opal Seal-primer volledig uit te harden. Volg de richtlijnen van de fabrikant om ervoor te zorgen dat de bonding agent volledig is uitgehard.
5) Opal Seal-primer is ontworpen om herhaaldelijk opnieuw te worden aangebracht tijdens orthodontische behandelingen. Met een UV-blacklight kunt u controleren of de primer nog het gebitsoppervlak aanwezig is.

Herbinding
1) Met orthodontische draad is verwijderd, moet u ervoor zorgen dat het glazuuroppervlak vrij is van plaque en debris.
2) Prepareer blootgelegd glazuur rond gehechte brackets zoals hierboven beschreven.
3) Hard gedurende 10 seconden per gebitselement uit in de standaardmodus voor polymerisatielampen met een intensiteit van ≥ 800 mW/cm^2 in het golflengtegebied van 385-515 nm.

Verwerking
Om kruisbesmetting te voorkomen, veegt u de spuit voor en na elk gebruik af met een desinfecterend middel van gemiddeld niveau ("intermediate level") en doet u er een wegwerp-beschermhuls omheen. Als u geen beschermhuls gebruikt, mag u de spuit maar één keer gebruiken.

Opslag en verwijdering
Voer afval uit volgens de lokale regels, richtlijnen en voorschriften.

Overige informatie
Meld elk ernstig incident aan de fabrikant en de bevoegde autoriteit. www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Opal™ Seal
Primer a rilascio e ricarica di fluoro

IT

Descrizione del prodotto
Il primer Opal™ Seal è composto al 38% da particelle Vetro-Ionomeriche proprietarie e da nanoriempitivi che rilasciano fluoro durante il trattamento ortodontico. Quando il primer Opal Seal viene applicato alla superficie del dente, il uso della luz ultravioletta negra harà que il primarador se ilumine y muestre que la resina que contiene fluor está presente.
Para todos los productos descritos, lea atentamente y comprenda todas las instrucciones y la información SDS antes de su uso.

Métodos de administración
- Siringa di erogazione da 1,2 ml
- Puntas de amministrazione:
  - Punta de Metal Opal™ Seal
  - Punta de Opal™ Seal

Indicazioni per l'uso/scopo previsto
Il primer Opal Seal è un primer fotopolimerizzabile utilizzato per fissare gli apparecchi ortodontici sullo smalto mordenzato.

Controindicazioni
- Non utilizzare su pazienti con nota sensibilità a metacrilati o altre resine. In caso di dermatiti, eruzioni cutanee o altre reazioni allergiche, sciacquare abbondantemente l'area esposta e far consultare il paziente da un medico.
- Per pazienti o utenti con problemi di allergie, fare riferimento al documento sugli allergeni presenti nel prodotto, disponibile all'indirizzo www.ultradent.com. Se si manifesta una reazione allergica, lavare abbondantemente con acqua la zona interessata e far controllare il paziente da un medico.

Avvertenze e precauzioni
- Le resine possono essere sensibilizzanti. Evitare il contatto ripetuto della resina dentale non polimerizzata con la pelle e/o i tessuti molli. In caso di reazione allergica, dermatite o eruzione cutanea, fare consultare il paziente da un medico.
- Polimerizzare completamente le resine adesive; la resina non polimerizzata avrà ridotte proprietà fisiche e resistenza alla tensione e all'usura.
- Orientare o modificare la luce del riunito opportunamente per evitare una polimerizzazione prematura.
- Le resine ad attivazione luminosa sono sensibili alla luce ambientale; quando non vengono utilizzate, verificare che siringhe e capsule siano correttamente protette.
- Pazienti e professionisti del settore dentale devono indossare occhiali protettivi con pannelli laterali.
- In caso di ingestione del prodotto, bere abbondanti quantità d'acqua e contattare un medico. In caso di inalazione del prodotto, rivolgersi immediatamente a un medico.
- Utilizzare solo i puntali consigliati.
- I puntali sono esclusivamente monouso.

Procedure d'uso
Preparazione – Siringa da 1,2 ml
1) Rimuovere il tappo Luer Lock.
2) Avvitare saldamente la punta consigliata.
3) Controllare flusso, colore e consistenza prima dell'applicazione intraorale. In caso di resistenza al deflusso, sostituire il puntale e controllare di nuovo.

Preparazione – Dente
1) Rimuovere il primer dalle superfici dentali che devono essere oggetto di adesione mediante sabbiatura con ossido di alluminio.
2) Mordenzare, sciacquare e asciugare l'intera superficie del dente prima di applicare il primer Opal Seal.

Applicazione – Incollaggio diretto
1) Applicare uno strato sottile di primer Opal Seal allo smalto mordenzato.
2) Asciugare delicatamente con aria per 2 secondi per rendere lo strato più sottile. Il primer Opal Seal deve avere un aspetto sulla superficie del dente lucido, non grumi. Una polimerizzazione preliminare di 5 secondi per dente (modalità standard della luce polimerizzante con intensità ≥ 800 mW/cm^2 nell'intervallo di lunghezze d'onda 385–515 nm) farà sì che l'attacco ortodontico non scivoli durante l'applicazione.
3) Applicare l'adesivo di fissaggio agli attacchi ortodontici seguendo le istruzioni del produttore e posizionare gli attacchi sui denti preparati.
4) Fotopolimerizzare per 10 secondi in modalità standard della luce polimerizzante con intensità ≥ 800 mW/cm^2 nell'intervallo di lunghezze d'onda 385–515 nm per polimerizzare l'adesivo di fissaggio e terminare la polimerizzazione del primer Opal Seal. Seguire le linee guida del produttore per garantire che l'adesivo di fissaggio sia completamente polimerizzato.
5) Il primer Opal Seal è progettato per essere applicato periodicamente durante il trattamento ortodontico. Una lucentezza con luce UV ritrofluorimata sul dente indica la presenza del primer.

Applicazioni successive
1) Dopo aver rimosso i fili ortodontici, verificare che la superficie dello smalto sia pulita dalla placca o detriti.
2) Preparare lo smalto esposto intorno agli attacchi ortodontici fissati seguendo le istruzioni riportate supra.
3) Fotopolimerizzare per 10 secondi per dente in modalità standard della luce polimerizzante con intensità ≥ 800 mW/cm^2 nell'intervallo di lunghezze d'onda 385–515 nm.

Trattamento
Per evitare la contaminazione crociata, pulire la siringa con un disinfettante di livello intermedio tra un utilizzo e l'altro e utilizzare una guaina protettiva monouso. Se non si utilizza una guaina protettiva, la siringa deve essere considerata monouso.

Conservazione e smaltimento
Smaltire i rifiuti secondo le norme, le linee guida e le regolamentazioni locali.

Informazioni varie
Segnalare eventuali incidenti gravi al produttore e alle autorità competenti. www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Opal™ Seal
Imprimador de liberación y recarga de flúor

ES

Descripción del producto
El imprimador Opal™ Seal está relleno en un 38 % con partículas GI patentadas y nanorellenos que liberan flúor durante el tratamiento de ortodoncia. Cuando se ha aplicado el imprimador Opal Seal a la superficie del diente, el uso de una luz ultravioleta negra hará que el imprimador se ilumine y muestre que la resina que contiene flúor está presente.
Para todos los productos descritos, lea atentamente y comprenda todas las instrucciones y la información SDS antes de su uso.

Métodos de administración
- Jeringa de administración de 1,2 ml
- Puntas de administración:
  - Punta de Metal Opal™ Seal
  - Punta de Opal™ Seal

Indicaciones de uso/Propósito previsto
El imprimador Opal Seal es un imprimador fotopolimerizable que se utiliza para adherir aparatos de ortodoncia al esmalte grabado.

Contraindicaciones
- No usar en pacientes con sensibilidad conocida a los metacrilatos u otras resinas. Si se observa dermatitis, sarpullido u otra reacción alérgica, enjuague bien el área expuesta y pida al paciente que consulte a su médico.
- Para pacientes o usuarios con problemas de alergias, consulte el documento sobre alérgenos del producto disponible en www.ultradent.com. Si se observa una reacción alérgica, enjuague bien el área expuesta con agua y pida al paciente que consulte a su médico.

Advertencias y precauciones
- Las resinas pueden ser sensibilizantes. Evite el contacto repetido de la resina dental sin polimerizar con la piel o el tejido blando. Si se desarrolla una reacción alérgica, dermatitis o sarpullido, haga que el paciente consulte a su médico.
- Cure por completo las resinas adhesivas; los materiales de resinas sin curar serán deficientes en cuanto a las propiedades físicas, el estrés y la resistencia al desgaste.
- Redirija la luz de techo para evitar la polimerización prematura.
- Las resinas activadas por luz son sensibles a la luz ambiente; cuando no se utilice, asegúrese de que la tapa esté colocada en la jeringa o la cápsula.
- Los pacientes y los profesionales dentales deben usar gafas protectoras con protectores laterales.
- Si se ingiere el producto, beba grandes cantidades de agua y contacte a un médico. Si se aspira el producto, busque atención médica inmediata.
- Use solo las puntas recomendadas.
- Las puntas son de un solo uso.

Instrucciones paso a paso
Preparación: Jeringa de 1,2 ml
1) Retire la tapa de bloqueo Luer.
2) Conecte de forma segura la punta recomendada.
3) Verifique el flujo, el color y la consistencia antes de la aplicación intraoral. Si encuentra resistencia, reemplace la punta y vuelva a verificar.

Preparación del diente
1) Limpie las superficies de esmalte que se van a imprimar con piedra pómez o un abrasivo suave a base de agua similar.
2) Grabe, enjuague y seque todas las superficies dentales antes de colocar el imprimador Opal Seal.

Uso: unión directa
1) Aplique una capa delgada del imprimador Opal Seal al esmalte grabado.
2) Seque suavemente al aire durante 2 segundos por diente para diluir. El imprimador Opal Seal debe tener un aspecto brillante y no acumularse en la superficie del diente. Una polimerización inicial de 5 segundos por diente (en modo estándar para lámparas de polimerización con una intensidad de ≥ 800 mW/cm^2 en la región de longitud de onda de 385 a 515 nm) ayudará a evitar que el bracket "patine" al colocarlo.
3) Aplique adhesivo de fijación a los brackets de acuerdo con las instrucciones del fabricante y coloque los brackets en los dientes preparados.
4) Fotopolimerice durante 10 segundos en modo estándar para lámparas de polimerización con una intensidad de ≥ 800 mW/cm^2 en la región de longitud de onda de 385 a 515 nm para curar el cemento adhesivo y curar completamente el imprimador Opal Seal. Siga las instrucciones del fabricante para asegurarse de que el cemento adhesivo esté completamente curado.
5) El imprimador Opal Seal está diseñado para reaplicarse periódicamente durante el tratamiento de ortodoncia. La proyección de una luz ultravioleta negra sobre el diente indicará la presencia del imprimador.

Uso: reaplicación
1) Con el alambre de ortodoncia retirado, asegúrese de que la superficie del esmalte esté libre de placa y residuos.
2) Prepare el esmalte expuesto alrededor de los brackets adheridos como se indica anteriormente.
3) Fotopolimerice durante 10 segundos por diente en modo estándar para lámparas de polimerización con una intensidad de ≥ 800 mW/cm^2 en la región de longitud de onda de 385 a 515 nm.

Procesamiento
Para evitar la contaminación cruzada, limpie la jeringa con un desinfectante de nivel intermedio entre cada uso y use una funda protectora desechable. Si no se utiliza una funda protectora, la jeringa debe considerarse como descartable.

Almacenamiento y eliminación
Deseche los residuos de acuerdo con las normas, directrices y reglamentos locales.

Información miscelánea
Informe cualquier incidencia grave al fabricante y a la autoridad competente. www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Opal™ pečat
Primer za otpuštanje i punjenje fluorida

HR

Opis proizvoda
Opal™ Seal primer je 38% ispunjen GI česticama i nano punilima koja oslobađaju fluorid tijekom ortodontskog tretmana. Kada je Opal Seal primer nanesen na površinu zuba, upotreba crnog UV svjetla će učiniti da primer zasvijetli pokazujući da je smola koja sadrži fluorid prisutna.
Za sve opisane proizvode pažljivo pročitajte i shvatite sve upute i sigurnosne informacije iz tehničkog lista prije uporabe.

Oblik(ci) nanošenja
- Štrcaljka za nanošenje od 1,2 ml
- Savjeti za dostavu:
  - Metal Opal™ Seal vh
  - Opal™ Seal vh

Indikacije za uporabu/namjena
Opal Seal primer je svjetlosno otvrdnjavajući primer koji se koristi za ljepljenje ortodontskih aparata na ugraviranu zaklinu.

Kontraindikacije
- Ne koristiti na pacijentima s poznatom osjetljivošću na metakrilate ili druge smole. Ako se primijeti dermatitis, osip ili druga alergijska reakcija, temeljito isperite izloženo područje i neka se pacijent posavjetuje sa svojim liječnikom.
- Za pacijente ili korisnike koji su zabrinuti zbog alergija, pogledajte dokument o alergenima proizvoda dostupan na www.ultradent.com. Ako se javi alergijska reakcija, temeljito isperite izloženo područje vodom i neka se pacijent posavjetuje sa svojim liječnikom.

Upozorenja i mjere opreza
- Smole mogu izazvati preosjetljivost. Izbjegavajte ponovljeni kontakt nestvrdnute dentalne smole s kožom i/ili mekim tkivom. Ako se javlja alergijska reakcija, dermatitis ili osip, neka se pacijent posavjetuje sa svojim liječnikom.
- Potpuno očvrsnuti vezivne smole–nestvrdnuti smolasti materijali imat će manjkava fizička svojstva, naprezanje i habanje.
- Preusmjerite gornje svjetlo kako biste spriječili preuranjenu polimerizaciju.
- Smole koje se aktiviraju svjetlom osjetljive su na okolno svjetlo; kada se ne koristi, provjerite je li kapica pričvršćena na štrcaljku ili kapsulu.
- Pacijenti i stomatolozi moraju nositi zaštitne naočale s bočnim štitnicima.
- Ako se proizvod proguta, popiti veće količine vode i obratiti se liječniku. Ako je proizvod aspiriran, odmah potražite liječničku pomoć.
- Koristite samo preporučene savjete.
- Savjeti su samo za jednokratnu uporabu.

Upute korak po korak
Priprema – šprica od 1,2 ml
1) Odstranite čašku Luer Lock.
2) Sigurno pričvrstite preporučeni vrh.
3) Provjerite protok, boju i konzistenciju prije intraoralnog izdajanja. Ako osjetite otpor, zamijenite vrh i ponovno provjerite.

Priprava – zub
1) Očistite emajlirane površine koje treba premazati plovučcem ili sličnim blagim abrazivom na bazi vode.
2) Nagrizite, isperite i osušite sve površine zuba prije postavljanja Opal Seal primera.

Upotreba – izravno ljepljenje
1) Nanesite tanak sloj Opal Seal primera na ugraviranu zaklinu.
2) Nježno suši zrak crnog UV svjetla 2 sekunde po zubu da se stanji. Opal Seal temeljni premaz treba biti dijelovati sjajno, a ne nakupljen na površini zuba. Početno polimeriziranje od 5 sekundi po zubu (u standardnom načinu rada za žarulje za polimerizaciju s intenzitetom od ≥ 800 mW/cm^2 u području valne duljine od 385–515 nm) pomoći će u izbjegavanju "klizanja" nosača nakon postavljanja.
3) Nanesite ljepilo za spajanje na brave prema uputama proizvođača i postavite bravice na pripremljene zube.
4) Polimerizirajte svjetlom 10 sekundi u standardnom načinu rada za polimerizirajuće svjetiljke intenziteta ≥ 800 mW/cm^2 u području valne duljine od 385–515 nm za stvrdnjavanje ljepila za ljepljenje i potpuno stvrdnjavanje temeljnog premaza Opal Seal. Slijedite smjernice proizvođača kako biste bili sigurni da je ljepilo potpuno očvrsnulo.
5) Opal Seal primer dizajniran je za ponovnu primjenu tijekom ortodontskog tretmana. Osvjetljavanje zuba crnim UV svjetlom pokazat će prisutnost primera.

Upute – ponovna primjena
1) S uklonjenom ortodontskom žicom, uvjerite se da na površini zakline nema plaka i ostataka.
2) Pripremite izloženu zaklinu oko zalijepljenih bravica prema gore navedenim uputama.
3) Svjetlosna polimerizacija 10 sekundi po zubu u standardnom načinu rada za polimerizirajuće svjetiljke s intenzitetom od ≥ 800 mW/cm^2 u području valne duljine od 385–515 nm.

Obrada
Kako biste izbjegli unakrsnu kontaminaciju, obrišite štrcaljku dezinficijensom srednje razine između dva korištenja i koristite jednokratnu zaštitnu navlaku. Ako se ne koristi zaštitni omotač, štrcaljku treba tretirati kao za jednokratnu uporabu.

Skladištenje i odlaganje
Odložite otpad u skladu s lokalnim pravilima, smjernicama i propisima.

Drugi podaci
Prijavite svaki ozbiljan incident proizvođaču i nadležnom tijelu.

Razne informacije
www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Vedação Opala™
Primer de Liberação e Recarga de Flúor

PT

Descrição do Produto
O primer Opal™ Seal é 38% preenchido com partículas GI proprietárias e nanopreenchimentos que liberam flúor durante o tratamento ortodôntico. Quando o primer Opal Seal for aplicado na superfície do dente, o uso de uma luz negra UV fará com que o primer se ilumine, mostrando que a resina contendo flúor está presente.
Para todos os produtos descritos, leia atentamente e compreenda todas as instruções e a informações da ficha dos dados de segurança antes de usar.

Formulário(s) de Administração
- seringa de administração de 1,2 ml
- Dicas de entrega:
  - Ponta de vedação Metal Opal™
  - Ponta de vedação Opal™

Indicações de Uso/Finalidade Prevista
O primer Opal Seal é um primer fotopolimerizável que é usado na colagem de aparelhos ortodônticos ao esmalte condicionado.

Contra-indicações
- Não usar em pacientes com sensibilidade conhecida a meta-acrilatos ou outras resinas. Se for observada dermatite, erupção cutânea ou outra reação alérgica, lave bem a área exposta e peça ao paciente que consulte seu médico.
- Para pacientes ou usuários com problemas de alergia, consulte o documento sobre alérgenos do produto disponível em www.ultradent.com. Se for observada reação alérgica, enxague a área exposta com água abundante e peça ao paciente que consulte seu médico.

Avisos e Precauções
- As resinas podem ser sensibilizantes. Evite o contato repetido da resina odontológica não polimerizada com a pele e/ou tecido mole. Se ocorrer reação alérgica, dermatite ou erupção cutânea, peça o paciente que consultar seu médico.
- Proceda à polimerização das resinas adesivas completamente - materiais

Opal™ Seal
Fluorid felszabadító és újratöltő alapozó

HU

Termékleírás
Az Opal™ Seal alapozó 38%-ban szabadalmaztatott Gi részecskékkel és nano töltőanyagokkal van feltöltve, amelyek fluoridot szabadítanak fel a fogszabályozási kezelés során. Amikor az Opal Seal primert felvittük a fogfelületre, UV-fekete fény hatására az alapozó megvilágosodik, jelezve, hogy fluoridot tartalmazó gyanta van jelen.
Az összes leírt termék esetében használat előtt figyelmesen olvassa el és értse meg az összes utasítást és SDS-információkat.
Szállítási árlap(ok)
- 1,2 ml-es adagolófecskendő
- Szálltási tippek:
  - Fém Opal™ Seal tip
  - Opal™ Seal tip

Használati javallatok/rendeltetés
Az Opal Seal alapozó egy fehére tárhálósodó alapozó, amelyet fogszabályozó készülékek rögzítő ragasztó zománcához való ragasztásra használnak.
Ellenjavallatok
- Ne használja olyan betegeknél, akik ismert érzékenyek metakrilátokra vagy más gyantára. Ha bőrgyulladást, bőrkiütést vagy egyéb allergiás reakciót észlel, alapozon dörzsöljön le az érintett területet, és forduljon orvoshoz.
Az allergiás problémákkal küzdő betegek vagy felhasználók esetében tekintse meg a termék allergénekkel kapcsolatos dokumentumát, amely elérhető a www.ultradent.com webhelyen. Ha allergiás reakciót észlel, alapozon dörzsöljön le vizzel a kitett területet, és kérje az orvos segítségét, hogy forduljon az orvoshoz.

Figyelmeztetések és óvintézkedések
- A gyantát szenzibilizálókat lehetnek. Kerülje el a meg nem kötött fogyasztási ismételt érintkezését a bőrrel és/vagy lágyrészekkel. Ha allergiás reakció, bőrgyulladás vagy bőrkiütés alakul ki, forduljon orvoshoz.
- A kötőgyantát teljes kikeményítése A kikeményítetlen gyantaanyagok fizikai tulajdonságai, fesztiltség- és kopásállósága hiányos lesz.
- Az új elő és utólag elmerülő elektromos érzékelőn érdekében irányítsa át a felső lámpát.
- A fénnyel aktivált gyanták érzékenyek a környezeti fényre; használaton kívül ügyeljen arra, hogy a kupak rögzítve legyen a fecskendőn vagy a kapszulán.
- A betegeknek és a fogorvosoknak oldalvédőket kell viselniük szemüvegüket kell viselniük.
- Ha a terméket lenyelt, igyon nagy mennyiségű vizet és forduljon orvoshoz. Ha a terméket beszívták, azonnal forduljon orvoshoz.
- Csak az ajánlott tippeket használja.
- A tippek csak egyszer használatosak.

Lépésenkénti utasítások
Elkészítés – 1,2 ml-es fecskendő
1) Távolítsa el a Luer Lock sapkát.
2) Biztonságosan rögzítse az ajánlott hegyet.
3) Az intraorális kifejezés előtt ellenőrizze a folyást, a szint és a konzisztenciát. Ha ellenállást észlel, cserélje ki a véget, és ellenőrizze újra.

Előkészítés – Fog
1) Az alapozandó zománcfelületeket habkövel vagy hasonló vízbázisú, enyhe csiszolóanyaggal tisztítsa meg.
2) Maradása, dörzsölése és szárítása az összes felületet az Opal Seal alapozó felhelyezése előtt.

Felhasználás – Közvetlen ragasztás
1) Vigyen fel vékony réteg Opal Seal alapozót a maratott zománcra.
2) Óvatosan szárítsa meg a levegőn 2 másodpercig fogankint, hogy elkerülje a vastag réteg kialakulását a fogfelszínen. Ne szárítsa túl a fogfelszínen összetapadó. Foganként 5 másodperces kezelési kikeményedés (normál módban ≥ 800 mW/cm intenzitású lámpákhoz) a 385–515 nm hullámhosszartartományt szigetelő elkerülni a konzol „korcsolyázását" az elhelyezéskor.
3) Vigyen fel ragasztót a konzolokra a gyártó utasításai szerint, és helyezze a konzolokat az előkészített fogakra.
4) Fényrekeményítés 10 másodpercig normál üzemmódban ≥ 800 mW/cm intenzitású lámpákhoz a 385–515 nm hullámhosszú tartományban a kötőragasztó kikeményítéséhez, és az Opal Seal alapozó teljes kikeményítéséhez. Kövesse a gyártó útmutatását, hogy biztosítsa a ragasztóanyag teljes megkötését.
5) Az Opal Seal alapozó egy tervezetlek, hogy a fogszabályozási kezelés során rendszeresen újra felhordják. Ha UV-fekete fénnyel világít a fogara, az jelzi a primer jelenlétét.

Használat – Ismételt alkalmazás
1) A fogszabályozó huzal eltávolítása után gyűrjünk meg arról, hogy a zománcfelületek piszkosak-e és szennyeződtek-e.
2) Készítse elő a szabadító tett zománcot a ragasztott tartók köré a fenti utasítások szerint.
3) Fénykeményítés fogonként 10 másodpercig normál üzemmódban ≥ 800 mW/cm intenzitású lámpákhoz" a 385–515 nm hullámhosszú-tartományban.

Feldolgozás
A keresztszennyeződés elkerülése érdekében törölje át a fecskendőt egy kóceppel szintű fertőtlenítőszerrel a két használat között, és használjon eldobható védőhüvelyt. Ha nem használunk védőhüvelyt, a fecskendőt egyszer használatosnak kell kezelni.
Tárolás és ártalmatlanítás
A hulladékot a helyi szabályok, irányelvek és előírások szerint ártalmatlanítsa.
Egyéb információk
Minden súlyos esemény jelentsen a gyártónak és az illetékes hatóságnak.
www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Opal™ Seal
Fluorida izdalīšanas un uzlādes grunšķītājs

LV

Produkta apraksts
Opal™ Seal primer ir 38% pieipildīts ar patentētām Gi daļiņām un nano pildvielām, kas ortodontiskās ārstēšanas laikā atbrīvo fluoru. Kad Opal Seal grunts ir uzklāts uz zoba virsmas, UV melnas gaismas izmantošana liks grunts izgaismot, parādot, ka tajā ir fluoru saturoši savienojumi.
Attiecībā uz visiem aprakstītajiem produktiem pirms lietošanas rūpīgi izlasiet un izpratiet visas instrukcijas un informāciju drošības datu lapās.
Piegādes forma(-as)
- 1,2 ml ievadīšanas šļirce
- Piegādes padomi:
  - Metāla Opal™ Seal uzgalis
  - Opal™ Seal uzgalis

Lietošanas indikācijas/paredzētais lietojums
Opal Seal primer ir viegli cietējošs grunšķītājs, ko izmanto ortodontisko ierīču līmēšanai ar iegravētu emaļu.
Kontraindikācijas
- Nelietot pacientiem ar zināmu jutību pret metakrilātiem vai citiem sveķiem. Ja tiek novērots dermatīts, izsitumi vai cita alergiska reakcija, rūpīgi iztukšojiet paplāksto vietu un palūdziet pacientam konsultēties ar ārstu.
- Alergēniem pacientiem vai lietotājiem jāskata produktu alergēnu dokuments, kas pieejams vietnē www.ultradent.com. Ja tiek novērota alergiska reakcija, rūpīgi iztukšojiet iedarbības paplāksto vietu ar ūdeni un ieskalojet pacientam vērstiss pie ārsta.

Īpašībām un ierobežojumi
- Sveķi var būt sensibilizējoši. Izvairieties no nesacietējušu zobu sveķu atkārtotas saskares ar ādu un/vai mīkstajiem audiem. Ja pacientam attīstās alergiska reakcija, dermatīts vai izsitumi, konsultējieties ar savu ārstu.
- Pilnībā sacietējušie savienojošās sveķus-nesacietējušiem sveķu materiāliem būs nepietiekamas fizikālās īpašības, spēkam un nodilumizturībai.
- Novirziet augšējo gaismu, lai nāvēstu priekšlaicīgu polimerizāciju.
- Gaismas aktīvie sveķi ir jutīgi pret apkārtējo gaismu; kad to nelietoju, pārliecinieties, ka šļirce vai kapsula ir pieslēgtajās vācelē.
- Pacientiem un zobārstniecības speciālistiem jāvalkā aizsargbrilles ar sānu aizsargiem.
- Ja produkts ir norīts, dzeriet lielu daudzumu ūdens un sazinieties ar ārstu. Ja produkts ir aspirēts, nekavējoties meklēt medicinisko palīdzību.
- Izmantojiet tikai ietekšos padomus.
- Uzgali ir paredzēti tikai vienreizējai lietošanai.

Lietošanas instrukcija soli pa solim
Pagatavošana – 1,2 ml šļirce
1) Noņemiet Luer Lock vāciņu.
2) Droši pievienojiet ieteicamo galu.
3) Pirms intraorālās izteikšanas pārbaudiet plūsmu, krāsu un konsistenci. Ja jūtama pretestība, nomainiet uzgali un vēlreiz pārbaudiet plūsmu.

Sagatavošana – Zobs
1) Grunšķējamās emaljas virsmas notīriet ar pumeku vai līdzīgu, maigu abrazīvu uz ūdens bāzes.
2) Pumeks, mazgāšana un nosusināšana zobu virsmas pirms Opal Seal grunts uzklāšanas.

Lietošana – tieša līmēšana
1) Uz maratās emaljas uzklājiet plānu Opal Seal gruntējuma slāni.
2) Uzmanīgi žāvējiet gaisā 2 sekundes katram zobam, lai tas būtu retināts. Opal Seal grunšķītājam vajadzētu izskalēties spīdīgai, nevis sapūst uz zoba virsmas. Sākotnēji sacietēšana 5 sekunžu ekspozīcijas laikā (standarta režīmā sacietēšanas gaismām ar intensitāti ≥ 800 mW/cm² viļņa garuma reģionā 385–515 nm) palīdzēs izvairīties no kronšteina "slīdošanas" novietošanas laikā.
3) Uzklājiet līmes līmi uz kronšteiniem saskaņā ar ražotāja norādījumiem un novietojot kronšteinus uz sagatavotajiem zobiem.
4) Gaismas sacietēšana 10 sekundes standarta režīmā gaismām ar intensitāti ≥ 800 mW/cm² viļņa garuma reģionā 385–515 nm, lai sacietētu savienojošā līmu un pilnībā sacietētu Opal Seal grunts. Ievērojiet ražotāja norādījumus, lai nodrošinātu, ka līmējošā līme ir pilnībā sacietējusi.
5) Primer Opal Seal ir paredzēts periodiski atkārtotai uzklāšanai ortodontiskās ārstēšanas laikā. UV melnas gaismas spīdēšana uz zoba norāda uz grunts klātbūtni.

Lietošana – atkārtota lietošana
1) Kad ortodontiskās vadīs ir noņemts, pārliecinieties, ka emaljas virsma ir brīva no apģēvuma un grunšķem.
2) Sagatavojiet atkārtotu emaļju ap savienotajiem kronšteiniem, kā norādīts iepriekš.
3) Gaismas sacietēšana uz vienu zobu 10 sekundes standarta režīmā gaismām ar intensitāti ≥ 800 mW/cm² viļņa garuma reģionā 385–515 nm.

Apstrāde
Lai izvairītos no savstarpējas inficēšanās, starp lietošanas reizēm noslaucīet šļirci ar vidēja līmeņa dezinfekcijas līdzekli un izmantojiet vienreizējās lietošanas barjeras uzmaņu. Ja barjeras uzmaņa nekā lietotāja, šļirce jāuzskata par vienreizējās lietošanas.
Uzglabāšana un utilizēšana
Utilizējiet atbilstoši saskaņā ar vietējiem noteikumiem un pastāvošo kārtibu.
Cita informācija
Par jebkuru nopietnu incidentu ziņojiet ražotājam un kompetentajai iestādei.
www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

„Opal™" sandariklis
Fluora atpalaidojamais ir īkrauanās grunts

LT

Prekės aprašymas
„Opal™ Seal" gruntas yra 38% užpildytas patentuotomis GI dalelėmis ir nano užpildais, kurie ortodontinio gydymo metu išskiria fluoridą. Kai danties paviršius buvo padengtas „Opal Seal" gruntu, naudojant juodą UV šviesą gruntas pradės šviesti, parodydamas, kad jame yra derinys, turintiems fluoro.
Prieš naudodami visus aprašytus produktus, atidžiai perskaitykite ir supraskite visas instrukcijas ir SDS informaciją.
Pristatymo forma (-os)
- 1,2 ml tekinio šlifuotas
- Pristatymo patarimai:
  - Metalinis Opal™ Seal antgalis
  - Opal™ Seal antgalis

Naudojimo indikacijos / paskirtis
„Opal™ Seal" gruntas yra šviesiai kietėjantis gruntas, naudojamas lėjusiant ortodontinius prietaisus prie ėgravirutomi emalio.
Kontraindikacijos
- Nenaudoti pacientams, kuriems nustatytas jautrumas metakrilatams ar kitoms dervoms. Pastebėjus dermatitą, brėkmą ar kitą alerginę reakciją, gerai nuplaukite paveiktą vietą ir kreipkites į gydytoją.
- Pacientams ar naudotojams, turintiems problemų dėl alergijos, žr. produkto alergenų dokumentą, kurį rasite adresu www.ultradent.com. Pastebėjus alerginę reakciją, paveiktą vietą kruopščiai nuplaukite vandeniu ir kreipkites į gydytoją.

Įspėjimai ir atsargumo priemonės
- Sveki var būti sensibilizėjoši. Izvairieties no nesacietējušu zobu sveķu atkārtotas saskares ar ādu un/vai mīkstajiem audiem. Ja pacientam attīstās alergiska reakcija, dermatīts vai izsitumi, konsultējieties ar savu ārstu.
- Pilnībā sacietėjusieji savienojošos sveikus-nesacietėjusiem sveikų materialiems bus nepietiekamas fizikinės įsibėdžios, spėkam ir nodilumizturibai.
- Novirzuet augšējo gaismu, lai novērstu priekšlaicīgu polimerizāciju.
- Gaismas aktīvie sveķi ir jutīgi pret apkārtējo gaismu; kad to nelietoju, pārliecinieties, ka šļirce vai kapsula ir pieslēgtajās vācelē.
- Pacientiem un zobārstniecības speciālistiem jāvalkā aizsargbrilles ar sānu aizsargiem.
- Ja produkts ir norīts, dzeriet lielu daudzumu ūdens un sazinieties ar ārstu. Ja produkts ir aspirēts, nekavējoties meklēt medicinisko palīdzību.
- Izmantojiet tikai ietekšos padomus.
- Uzgali ir paredzēti tikai vienreizējai lietošanai.

Lietošanas instrukcija soli pa solim
Pagatavošana – 1,2 ml šļirce
1) Noņemiet Luer Lock vāciņu.
2) Droši pievienojiet ieteicamo galu.
3) Pirms intraorālās izteikšanas pārbaudiet plūsmu, krāsu un konsistenci. Ja jūtama pretestība, nomainiet uzgali un vēlreiz pārbaudiet plūsmu.

Sagatavošana – Zobs
1) Grunšķējamās emaljas virsmas notīriet ar pumeku vai līdzīgu, maigu abrazīvu uz ūdens bāzes.
2) Pumeks, mazgāšana un nosusināšana zobu virsmas pirms Opal Seal grunts uzklāšanas.

Lietošana – tieša līmēšana
1) Uz maratās emaljas uzklājiet plānu Opal Seal gruntējuma slāni.
2) Uzmanīgi žāvējiet gaisā 2 sekundes katram zobam, lai tas būtu retināts. Opal Seal grunšķītājam vajadzētu izskalēties spīdīgai, nevis sapūst uz zoba virsmas. Sākotnēji sacietēšana 5 sekunžu ekspozīcijas laikā (standarta režīmā sacietēšanas gaismām ar intensitāti ≥ 800 mW/cm² viļņa garuma reģionā 385–515 nm) palīdzēs izvairīties no kronšteina "slīdošanas" novietošanas laikā.
3) Uzklājiet līmes līmi uz kronšteiniem saskaņā ar ražotāja norādījumiem un novietojot kronšteinus uz sagatavotajiem zobiem.
4) Gaismas sacietēšana 10 sekundes standarta režīmā gaismām ar intensitāti ≥ 800 mW/cm² viļņa garuma reģionā 385–515 nm, lai sacietētu savienojošā līmu un pilnībā sacietētu Opal Seal grunts. Ievērojiet ražotāja norādījumus, lai nodrošinātu, ka līmējošā līme ir pilnībā sacietējusi.
5) Primer Opal Seal ir paredzēts periodiskai atkārtotai uzklāšanai ortodontiskās ārstēšanas laikā. UV melnas gaismas spīdēšana uz zoba norāda uz grunts klātbūtni.

Lietošana – atkārtota lietošana
1) Kad ortodontiskās vadīs ir noņemts, pārliecinieties, ka emaljas virsma ir brīva no apģēvuma un grunšķem.
2) Sagatavojiet atkārtotu emaļju ap savienotajiem kronšteiniem, kā norādīts iepriekš.
3) Gaismas sacietēšana uz vienu zobu 10 sekundes standarta režīmā gaismām ar intensitāti ≥ 800 mW/cm² viļņa garuma reģionā 385–515 nm.

Apstrāde
Lai izvairītos no savstarpējas inficēšanās, starp lietošanas reizēm noslaucīet šļirci ar vidēja līmeņa dezinfekcijas līdzekli un izmantojiet vienreizējās lietošanas barjeras uzmaņu. Ja barjeras uzmaņa nekā lietotāja, šļirce jāuzskata par vienreizējās lietošanas ierīci.
Uzglabāšana un utilizēšana
Utilizējiet atbilstoši saskaņā ar vietējiem noteikumiem un pastāvošo kārtibu.
Cita informācija
Par jebkuru nopietnu incidentu ziņojiet ražotājam un kompetentajai iestādei.
www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Sigill Opal™
Primer ghar-rilaxx u l-ICcarjar tal-fluoridu

MT

Deskrizzjoni tal-Prodott
Opal™ Seal primer huwa 38% mimli b'particulli proprietarji Gi u nano filliers li jirrilaxxaw il-fluoridu wagt it-trattament ortodontiku. Meta l-Primer tal-Opal Seal ikun ġie applikat fuq il-wiċċ tas-snien l-uċuħ ta 'dawl iswed UV jagħmel il-primer jaqbeż u juri li r-resina li fiha l-fluoridu hija preżenti.
Għall-prodotti deskritti kollha, agħu u ifhem bir-reqqa l-istruzzjonijiet u l-informazzjoni kollha tal-SDS qabel l-użu.
Forma/Forom tal-Konsenja
- Siringa tal-konsenja ta' 1.2 ml
- Parriri dwar il-kunsinna:
  - Metal Opal™ Sigill ponta
  - Ponta tas-Sigill Opal™

Indikazzjonijiet ghall-Użu/Ghan Mahsub
Opal Seal primer huwa primer tal-kura tad-dawl li jintuża meta jgħaqqad apparat ortodontiku ma 'enamel inċiż.
Kontraindikazzjonijiet
- Tużax fuq pazjenti b'sensitività magħrufa ghall-metakrilati jew reżini ohra. Jekk tiġi osservata dermatite, raxx, jew reazzjoni allergika ohra, lahlah sew iż-żona esposta u poġġi lill-pazjent jikkonsulta lit-tabib tiegħu.
- Ghall-pazjenti jew atenti bi problemi ta' allergji, irreferi ghad-dokument dwar l-allergen tal-prodott disponibbli f'www.ultradent.com. Jekk tiġi osservata reazzjoni allergika, lahlah sewwa l-żona esposta bl-ilma u ghid lill-pazjenti biex jikkonsultaw lit-tabib tagħhom.

Twissijiet u Prekawzjonijiet
- Ir-reżini jistgħu jkun sensitizzanti. Evita kuntatt ripetut tar-reżina dentali mhux vulkanizzat ma' ġilda u/jew tessut artab. Jekk tiżviluppa reazzjoni allergika, dermatite jew raxx, il-pazjent ġġarrbu reazzjoni allergika.
- Kura reżini ta 'twaħħil kompletament-materjali tar-reżina mhux imqadded se jkun ifeċċ dejjem il-proprietajiet fiżiċi, stress, u r-reżistenza ghall-ilbies.
- Iddirekta l-dawl mill-ġdid biex twetta polimerizzazzjoni prematura.
- Ir-reżini attivati bid-dawl huma sensitivi ghad-dawl ambjentali; meta ma tkunx qed tintuża, kun żgur li l-ġeżież jew ikhalfuj fuq is-siringa jew il-kapsula.
- Il-professjonisti tal-pazjent u tas-snien ghandhom jilbsu nuċċalijiet protettivi b'tarki tal-genb.
- Jekk il-prodott jiġi ingerit, ixrob ammonti kbar ta 'ilma u ikkuntatta tabib. Jekk il-prodott jiġi aspirat, fittex attenzjoni medika immedjata.
- Uża biss parriri rakkomandati.
- Il-ponot jintużaw darba biss.

Istruzzjonijiet Pass
Preparazzjoni - 1.2 ml Siringa
1) Neħħi l-ghatu Luer Lock.
2) Waħħal sew il-ponta rakkomandata.
3) Qabel ma tużaha, ara l-fluss, il-kulur u l-konsistenza qabel ma tesprimi gol-ħalq. Jekk issib rezistenza, ibdel il-ponta u erga' ċekkja.

Preparazzjoni – Snien
1) Naddaf il-wiċċi tal-enamel ġrawlu bil-pumice u ilma ħafiġ u ħafiġ.
2) Inżejjin, lahlah, u noxef l-uċuħ kollha tas-snien qabel it-tqegħid tal-primer tal-Opal Seal.

Użu - Twaħħil Dirett
1) Applika saff irqiq ta' primer Opal Seal fuq l-enamel inċiż.
2) Ħalli l-arja ittaħrek ghal 2 sekondi ghal kull sinna biex irqaq. Opal Seal primer ghandu jidher ħieġ, mhux miġbura fuq il-wiċċ tas-snien. Kura inizjali ta' 5 sekondi ghal kull sinna (fluq mod standard ghal dwal tal-kura b'intensità ta' ≥ 800 mW/cm² fir-reġjun ta 'wavelength ta' 385–515 nm) se jgħin biex jevita l-"skating" tal-bracket mat-tqegħid.
3) Applika l-adeżiv tal-twaħħil mal-parentesi skont l-istruzzjonijiet tal-manifattur u poġġi l-parentesi fuq il-snien ippreparati.
4) Kura tad-dawl ghal 10 sekondi fil-modalità standard ghal-likkuraz ta 'dwal b'intensità ta' ≥ 800 mW/cm² fir-reġjun ta 'wavelength ta' 385–515 nm biex tiġġaħ l-adeżiv tal-twaħħil, u tħejjiġ kompletament il-primer Opal Seal. Segwi l-linji gwida tal-manifattur biex tiżgura li l-adeżiv tat-twaħħil jiġġaħ kompletament.
5) Opal Seal primer huwa ddisinjat biex jerġa 'jiġi applikat perjodikament wagt it-trattament ortodontiku. Tiddi dawl iswed UV fuq is-snien se jindika l-preżenza tal-primer.

Użu – Applikazzjoni mill-ġdid
1) Bil-wajer ortodontiku mwożż, ħalli xun żgur li l-wiċċ tal-enamel ikun ħieles mini plakka u debris.
2) Ipprepara enamel espost madwar parentesi magħqudin kif inhu strużjonijiet hawn fuq.
3) Kura bid-dawl ghal 10 sekondi ghal kull sinna fil-modalità standard ghall-likkuraz ta' dwal b'intensità ta' ≥ 800 mW/cm² fir-reġjun ta 'wavelength ta' 385–515 nm.

Ipproċessar
Biex tevita l-kontaminazzjoni mkroċċata, imsaħ is-siringa b'disinfettant ta 'livell intermedju bejn l-użu u u ażżarbna' ta 'barriera li jintemm. Jekk ma tintużax kmieni barrier, is-siringa ghandha tiġi ttrattata bhala li tintuża darba.
Ħżin u Kmi
Ħażen l-iskart skont ir-regoli, il-linji gwida u r-regolamenti lokali.
Informazzjoni Mixxellanja
Irrapporta kwalunkwe incident serju lill-manifattur u lill-awtorità kompetenti.
www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Opal™ Seal
Primer uwalniający i absorbujący fluor

PL

Opis produktu
Primer Opal™ Seal jest w 38% wypełniony specjalnym glasjonomerem i nanowypełniaczami, które uwalniają fluor podczas ortodontycznej łeczby. Kedi sa zakładny nałer Opal Seal applikuje na powrch zubów, poużitie UV ćiernego svetla spôsobí, že základný nałer sa rozsvieti, čím sa ukáže, že je prítomná živica obsahujúca fluorid. Pri všetkých popisaných produktoch si pred použitím pozorne prečítajte a porozumejte všetkým pokynom a informáciám z KBÚ.
Dodacie formuláre
- Injekčná fľaša 1,2 ml
- Tipy na dodanie:
  - Špička Metal Opal™ Seal
  - Opal™ Seal hrot

Indikácie na použitie/Zamýšľaný účel
Opal Seal primer je sveľobno ruhnúci primer, ktorý sa používa pri lepení ortodontických aparátov na leptaná sklovinu.
Kontraindikácie
- Nepoužívať u pacientov so známou citlivosťou na metakrylaty alebo iné živice. Ak spozorujete dermatitidu, vyrážku alebo inú alergickú reakciu, odkladne opláchnite postihnutú oblasť a požiadajte pacienta, aby sa poradil so svojím lekárom.
- Pre pacientov alebo používateľov s obavami z alergií si pozrite dokument o alergénoch produktu dostupný na www.ultradent.com. Ak spozorujete alergickú reakciu, zasiahnuté miesto dôkladne opláchnite vodou a požiadajte pacienta, aby sa poradil so svojím lekárom.

Upozornenia a opatrenia
- Živice môžu byť senzibilizujúce. Zabráňte opakovanému kontaktu nevytvrdenej zubnej živice s pokožkou a/alebo mäkkými tkanivami. Ak sa u pacienta objaví alergická reakcia, dermatitída alebo vyrážka, poraďte sa so svojím lekárom.
- Spojovacie živice vytvrdené lepiace smole-nestriprsi smoliní materiál bude mať nedostatočné fyzikálne vlastnosti, napätie a odolnosť proti opotrebovaniu.
- Presmerujte horný svetlo, aby ste zabránili predčasnej polymerizácii.
- Svetlom aktivované živice sú citlivé na okolité svetlo; keď sa nepoužívajú, uistite sa, že je uzávor pripevnený na injekčnej striekačke alebo kapsule.
- Pacienti a zubní odborníci musia nosiť ochranné okuliare s bočnými štítmi.
- Ak môže k poliku produktu, vypite veľké množstvo vody a kontaktujte lekára. Ak dôjde k vdýchnutiu produktu, okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.
- Používajte iba odporúčané tipy.
- Tipy sú len na jedno použitie.

Pokyny krok za krokom
Príprava – 1,2 ml striekačka
1) Odstráňte uzáver Luer Lock.
2) Bezpečne pripevnite odporúčaný hrot.
3) Pred intraorálnou expresiou skontrolujte prietok, farbu a konzistenciu. Ak sa stretnete s odporom, vymeňte špičku a znova skontrolujte.

Príprava – zub
1) Výčistite smaltované povrchy, ktorý je náš natriet pemzou alebo podobným jemným abrazívom na vodnej báze.
2) Pred umiestnením primeru Opal Seal zjedlajte, sperte in posušte vse površine zob.

Použitie – priame lepenie
1) Na nalakanej zubnej sklovine nanesite tenkú vrstvu primeru Opal Seal.
2) Jemne suše na vzduchu 2 sekundy na každý zub, aby ste preriedili. Opal Seal primer by sa mal javiť ako lesklý, nie ako nahromadený na povrchu zubov. Počiatočné vytvrdzovanie 5 sekúnd na zub (v štandardnom režime pre vytvrdzovacie svetlá s intenzitou ≥ 800 mW/cm² v oblasti vlnových dĺžok 385–515 nm) pomôže vyhnúť sa „korčuľovaniu" držiaka pri umiestnení.
3) Nanesite lepiace lepidlo na konzoly podľa pokynov výrobcu a umiestnite konzoly na pripravené zuby.
4) Vytvrdzovanie 10 sekúnd v režime „štandardnom režime pre vytvrdzovanie svetiel s intenzitou ≥ 800 mW/cm² v oblasti vlnových dĺžok 385–515 nm, aby sa vytvrdilo lepidlo a úplne vytvrdil základný nátor Opal Seal. Dodržiavajte pokyny výrobcu, aby ste zabezpečili úplné vytvrdnutie spojovacieho lepidla.
5) Opal Seal primer je navrhnutý tak, aby sa pravidelne opakovali počas ortodontickej liečby. Zaplanovite UV ćiernebo svetla na zub bude indikovať prítomnosť základného náteru.

Použitie – Opätovná aplikácia
1) Po odstránení ortodontického drôtu sa uistite, že povrch skloviny je bez povlaku a výskov.
2) Pripravte odkrytú sklovinu okolo spojených držiakov podľa vyššie uvedených pokynov.
3) Vytvrdzovanie svetlom po dobu 10 sekúnd na zub v štandardnom režime pre vytvrdzovanie svetiel s intenzitou ≥ 800 mW/cm² v oblasti vlnových dĺžok 385–515 nm.

Spracovanie
Aby ste predišli krížovej kontaminácii, medzi jednotlivými použitiami utrite injekčnú striekačku stredným dezinfekčným prostriedkom a použite jednorazovú bariérovú manžetu. Ak sa nepoužije bariérová manžeta, injekčná striekačka sa má považovať za jednorazovú.
Skladovanie a likvidácia
Odpadi likvidujte podľa miestnych pravidiel, smerníc a nariadení.
Rôzne informácie
Každú vážnu udalosť nahlaste výrobcovi a príslušnému orgánu.
www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Opal™ tesnenie
Primer uvolňujúci a dobíjajúci fluorid

SK

Popis produktu
Opal™ Seal primer je z 38 % naplnený patentovanými Gi časticami a nano výplňami, ktoré uvoľňujú fluór počas ortodontickej liečby. Keď sa základný nátor Opal Seal aplikuje na povrch zubov, použitie UV čierneho svetla spôsobí, že základný nátor sa rozsvieti, čím sa ukáže, že je prítomná živica obsahujúca fluorid.
Pri všetkých popisaných produktoch si pred použitím pozorne prečítajte a porozumejte všetkým pokynom a informácie z KBÚ.
Dodacie formuláre
- 1,2-ml injekčná striekačka
- Nasveti za dostavo
  - Kovinski Metal Opal™ Seal
  - Opal™ Seal konica

Indikácije za uporabo/predvideni namen
Opal Seal primer je sveležobno utrjujoč temeljni premaz, ki se uporablja pri lepljenju ortodontskih aparatov na jedkano sklenino.
Kontraindikacije
- Ne uporabljajte pri bolnikih z znano občutljivostjo na metakrilate ali druge smole. Ce opazite dermatitis, izpuščaj ali drugo alergijsko reakcijo, temeljito sperite izpostavljeno mesto in naj se bolnik posvetuje z zdravnikom.
- Za paciente ali uporabnike, ki jih skrbi alergija, si oglejte dokument o alergenih izdelku, ki je na voljo na spletnem mestu www.ultradent.com. Ce opazite alergijsko reakcijo, izpostavljeno mesto temeljito izperite z vodo in naj se bolnik posvetuje z zdravnikom.

Opozorila in previdnostni ukrepi
- Smole lahko povzročijo senzibilizacijo. Izogibajte se ponavljajočemu stiku nestrjene zobne smole s kožo in/ali mehkim tkivom. Ce se pojavi alergijska reakcija, dermatitis ali izpuščaj, naj se bolnik posvetuje z zdravnikom.
- Popolnoma utrjene lepilne smole-nestrjeni smolini materiali bodo imeli pomanjkljive fizikalne lastnosti, obrnetne in odpornost proti obrabi.
- Preusmerite žarnik svetlobo, da preprečite prezgodnjo polimerizacijo.
- Svetlobno aktivirani sveži so citlivi na okolitě svetlo; ko ga ne uporabljate, uistite se, že je uzávor pripevnený na injekčnej striekačke alebo kapsule.
- Pacienti a zubní odborníci musia nosiť ochranné okuliare s bočnými štítmi.
- Ce izdelek zaužijete, popijte veliko količino vode in se posvetujte z zdravnikom. Ce pride do aspiracije izdelka, takoj poiščite zdravniško pomoč.
- Uporabljajte samo priporočene nasvete.
- Nasvati so samo za enkratno uporabo.

Navodila po korakih
Priprava – 1,2 ml brizga
1) Odstranite pokrov Luer Lock.
2) Varno pritrdite priporočeno konico.
3) Pred intraoralnim iztiskanjem preverite protok, barvo in konsistenco. Ce opazite upor, zamenjajte konico in ponovno preverite.

Priprava – zob
1) Očistite emaljarske površine, ki jih želite premazati s plovcem ali podobnim blagim abrazivom na vodni osnovi.
2) Pred umestitvijo primerja Opal Seal izdelajte, sperite in posušite vse površine zob.

Uporaba – neposredno lepljenje
1) Na nakalanem zobnem sklenini tanko nanesite primer Opal Seal.
2) Jemne suše na vzduchu 2 sekundy na každý zub, aby ste prerieďli. Opal Seal primer by sa mal javiť ako lesklý, nie ako nahromadený na povrchu zubov. Počiatočné vytvrdzovanie 5 sekúnd na zub (v štandardnom režime pre vytvrdzovacie svetlá s intenzitou ≥ 800 mW/cm² v oblasti vlnových dĺžok 385–515 nm) pomôže vyhnúť sa „korčuľovaniu" držiaka pri umiestnení.
3) Nanesite lepiace lepidlo na konzoly podľa pokynov výrobcu a umiestnite konzoly na pripravené zuby.
4) Vytvrdzovanie 10 sekúnd v režime „štandardnom režime pre vytvrdzovanie svetiel s intenzitou ≥ 800 mW/cm² v oblasti vlnových dĺžok 385–515 nm, aby sa vytvrdilo lepidlo a úplne vytvrdil základný nátor Opal Seal. Dodržiavajte pokyny výrobcu, aby ste zabezpečili úplné vytvrdnutie spojovacieho lepidla.
5) Opal Seal primer je navrhnutý tak, aby sa pravidelne opakoval počas ortodontickej liečby. Zaplanovite UV čierneho svetla na zub bude indikovať prítomnosť základného náteru.

Použitie – Opätovná aplikácia
1) Po odstránení ortodontického drôtu sa uistite, že povrch skloviny je bez povlaku a výskov.
2) Pripravte odkrytú sklovinu okolo spojených držiakov podľa vyššie uvedených pokynov.
3) Vytvrdzovanie svetlom po dobu 10 sekúnd na zub v štandardnom režime pre vytvrdzovanie svetiel s intenzitou ≥ 800 mW/cm² v oblasti vlnových dĺžok 385–515 nm.

Predelava
Da preprečite navzkrižno kontaminacijo, brišite medzi jednotlivimi posiljtami utrite injekčnu striekačko strednim dezinfekcijskim prostriedkom a použite jednorazovú bariérovú manžetu. Ak se ne uporablja bariérovo manžeta, injekčna striekačka sa ma považovati za jednorazovú.
Skladiranje in odstranjevanje
Odpadki odstranite v skladu z veljavnimi predpisi, smernicami in nariadeni.
Razne informacije
O vsakem resnem incidentu obvestite proizvajalca in pristojni organ.
www.ultradent.com / 1.800.552.5512 / 801.572.4200

Opal™ tesnilo
Primer za sproščanje in polnjenje fluorida

SL

Opis izdelka
Primer Opal™ Seal je 38 % napolnjen z lastniškimi delci Gi in nano polnili, ki sproščajo fluorid med ortodontskim zdravljenjem. Ko je na površino zoba nanesen primer Opal Seal, bo uporaba črne UV svetlobe povzročila osvetlitev primerja, kar kaže na prisotnost smole, ki vsebuje fluorid.
Za vse opisane izdelke pred uporabo natančno preberite in preučite vsa navodila in podatke na varnostnem listu.
Oblika(-e) za uporabo
- 1,2-ml injekcijska brizga
- Nasveti za dostavo
  - Kovinski Metal Opal™ Seal
  - Opal™ Seal konica

Indikacije za uporabo/predvideni namen
Opal Seal primer je sveležobno utrjujoč temeljni premaz, ki se uporablja pri lepljenju ortodontskih aparatov na jedkano sklenino.
Kontraindikacije
- Ne uporabljajte pri bolnikih z znano občutljivostjo na metakrilate ali druge smole. Ce opazite dermatitis, izpuščaj ali drugo alergijsko reakcijo, temeljito sperite izpostavljeno mesto in naj se bolnik posvetuje z zdravnikom.
- Za paciente ali uporabnike, ki jih skrbi alergija, si oglejte dokument o alergenih izdelku, ki je na voljo na spletnem mestu www.ultradent.com. Ce opazite alergijsko reakcijo, izpostavljeno mesto temeljito izperite z vodo in naj se bolnik posvetuje z zdravnikom.

Opozorila in previdnostni ukrepi
- Smole lahko povzročijo senzibilizacijo. Izogibajte se ponavljajočemu stiku nestrjene zobne smole s kožo in/ali mehkim tkivom. Ce se pojavi alergijska reakcija, dermatitis ali izpuščaj, naj se bolnik posvetuje z zdravnikom.
- Popolnoma utrjene lepilne smole-nestrjeni smolini materiali bodo imeli poman